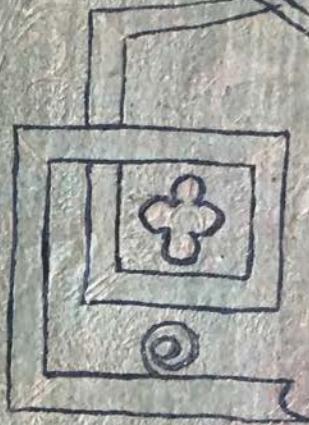
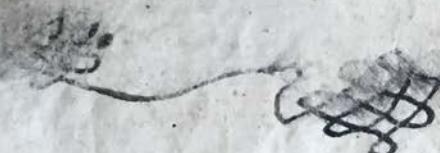


1335



X

1000



~~50022-7 1981.5 5.878785~~

120 a.s. 705

30 May 1911. I. Chay

40. *L. y. m. A. LIZI f. LI LI*

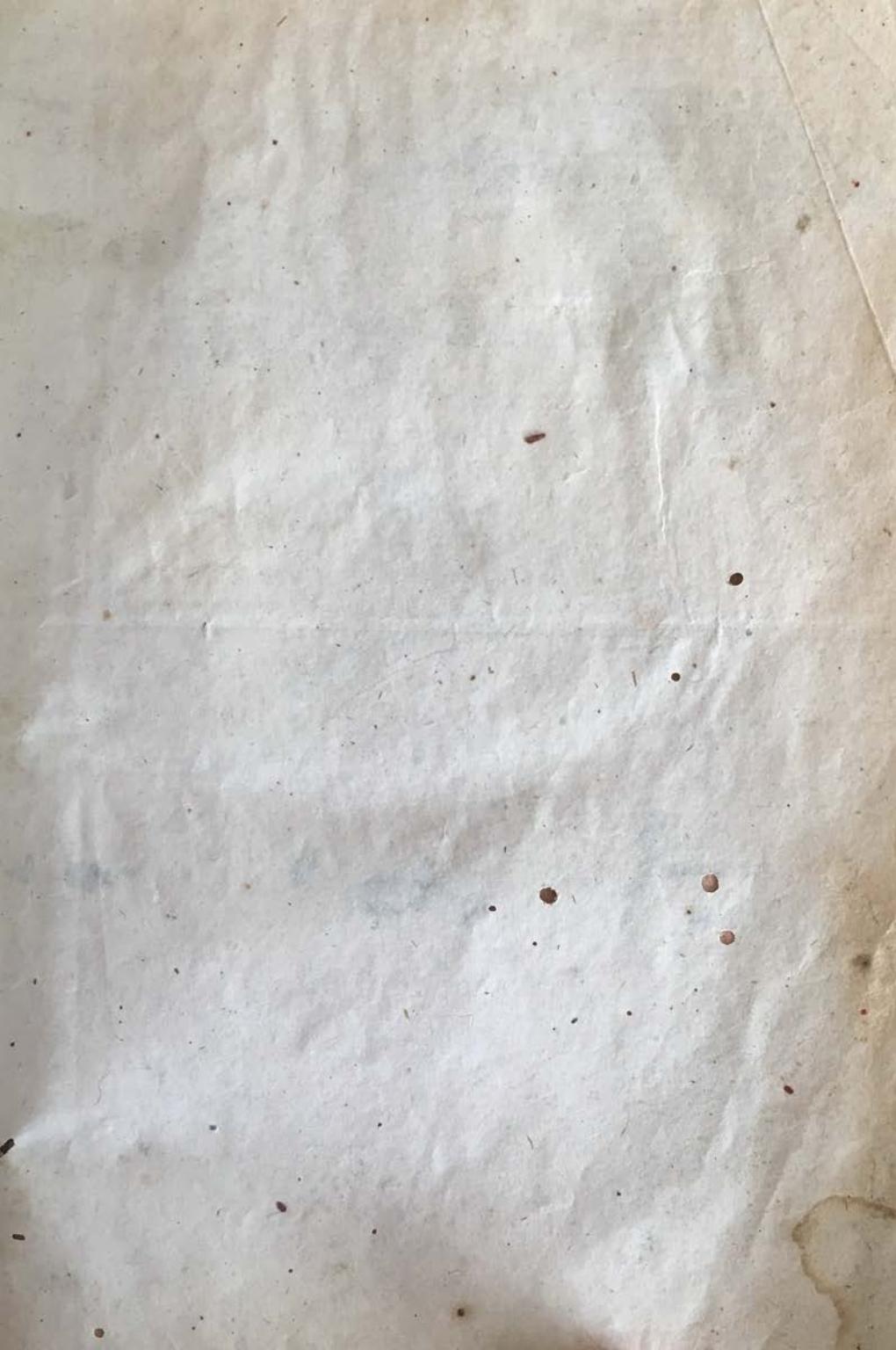
60. *L. f. c. r. h. w. w. l. z. z. z.*

100 } 705-859

450

440 1.557

890



1733

---



Գ. Ե. Ա. Վ.  
Եպիսկոպոսական :  
Արք գուռն ըն  
թերզական ուս  
ման . Հարադրե  
ցել սակս նորա  
վարժ հետեւո  
ղաց . (1172)

1157 Մ 172





Աղաս բարե բաստ . շնորհաբեր լաստ  
Տուր մեզ իմաստ . և լեբ նը պաստ :

✚

տբ գուշե զեկըթ ժիւ  
խծկ հաշը չմյոն շա  
չպ ջուս պար ու փք  
և օք ածիմ:

աս բբ գգ դդ եե զզ էէ ըը թթ  
ժժ իի լլ իիս ծծ կկ սս ձձ շշ  
ձձմմ յյ նն շշ ոո ըը պպ ջջ  
առ սս վվ տտ ըր ցց ու փփ քք  
ևև օօ գգ ածիմ:

ա և չ բ ծ պ գ կ լ դ շ հ ա  
լ ձ ս զ զ վ է չ ա ը մ թ  
թ յ յ ժ ն ւ ի շ փ լ ո ք  
և օ ք ա ծ ի մ :

ա ժ ճ ռ բ ի մ ս գ լ յ վ դ ի ն ն ա  
ե ծ շ շ ր զ կ ո ց է հ չ ւ ը ձ պ փ  
թ լ լ ք ե օ ւ ք լ լ ի մ :

ա Ե է ը ի ո ։

Բա բե բէ բը բի բո բ  
գա գե գէ գը գի գո գօ<sup>0</sup>  
դա դե դէ դը դի դո դօ<sup>0</sup>  
զա զե զէ զը զի զո զօ<sup>0</sup>  
թա թե թէ թը թի թո թօ<sup>0</sup>  
ժա ժե ժէ ժը ժի ժո ժօ<sup>0</sup>  
լա լե լէ լը լի լո լօ<sup>0</sup>  
խա խե խէ խը խի խո խօ<sup>0</sup>  
ծա ծե ծէ ծը ծի ծո ծօ<sup>0</sup>  
կա կե կէ կը կի կո կօ<sup>0</sup>  
հա հե հէ հը հի հո հօ<sup>0</sup>  
ձա ձե ձէ ձը ձի ձո ձօ<sup>0</sup>  
զա զե զէ զը զի զո զօ<sup>0</sup>  
չա չե չէ չը չի չո չօ<sup>0</sup>  
մա մե մէ մը մի մո մօ<sup>0</sup>  
յա յե յէ յը յի յո յօ<sup>0</sup>  
նա նե նէ նը նի նո նօ<sup>0</sup>  
շա շե շէ շը շի շո շօ<sup>0</sup>

շա շե շէ շը շի շո  
պա պե պէ պը պի պո պօ<sup>1</sup>  
ջա ջե ջէ ջը ջի ջո ջօ<sup>2</sup>  
ռա ռե ռէ ռը ռի ռո ռօ<sup>3</sup>  
սա սե սէ սը սի սո սօ<sup>4</sup>  
վա վե վէ վը վի վո վօ<sup>5</sup>  
տա տե տէ տը տի տո տօ<sup>6</sup>  
ըա ըե ըէ ըը ըի ըո ըօ<sup>7</sup>  
զա զե զէ զը զի զո զօ<sup>8</sup>  
փա փե փէ փը փի փո փօ<sup>9</sup>  
քա քե քէ քը քի քո քօ<sup>10</sup>  
գա գե գէ գը գի գո գօ<sup>11</sup>  
մա մե մէ մը մի մո մօ<sup>12</sup>  
աբ եբ եբ ըբ իբ ոբ օբ<sup>13</sup>  
ադ եդ եդ ըդ իդ ոդ օդ<sup>14</sup>  
ադ եդ եդ ըդ իդ ոդ օդ<sup>15</sup>  
ազ եզ եզ ըզ իզ ոզ օզ<sup>16</sup>  
աթ եթ եթ ըթ իթ ոթ օթ<sup>17</sup>

ամ եմ էմ ըմ իմ ոմ օմ  
ալ ել էլ ըլ իլ ոլ օլ  
ախ եխ էխ ըխ իխ ոխ օխ  
ած եծ էծ ըծ իծ ոծ օծ  
ակ եկ էկ ըկ իկ ոկ օկ  
ահ եհ էհ ըհ իհ ոհ օհ  
աձ եձ էձ ըձ իձ ոձ օձ  
աղ եղ էղ ըղ իղ ող օղ  
աձ եձ էձ ըձ իձ ոձ օձ  
ամ եմ էմ ըմ իմ ոմ օմ  
ան են էն ըն ին ոն օն  
աշ եշ էշ ըշ իշ ոշ օշ  
աչ եչ էչ ըչ իչ ոչ օչ  
ապ եպ էպ ըպ իպ ոպ օպ  
աջ եջ էջ ըջ իջ ոջ օջ  
առ եռ էռ ըռ իռ ոռ օռ  
աս ես էս ըս իս ոս օս  
ատ ետ էտ ըտ իտ ոտ օտ

ար եր էր ըք իր որ օր  
աց եց էց ըց ից ոց օց  
ափ եփ էփ ըփ իփ ոփ օփ  
աք եք էք ըք իք ոք օք  
աք եք էք ըք իք ոք օք  
բու զու զու զու զու  
ժու լու խու ծու կու  
հու ծու զու ձու մայ  
յու նու շու չու պու  
ջու ռու սու վու տու  
րու ցու փու քու գու  
ուբ ուգ ուց ու ց ութ  
ուժ ուլ ուիշ ուծ ուկ  
ուհ ուձ ուզ ուձ ում  
ույ ուն ուշ ուչ ուպ  
ութ ուռ ուս ուվ ուտ  
ուբ ուց ուփ ուք ուփ  
աղ

աղդ ողջ դաս ժակ ծագ  
ախտ ոստ դատ ժահ ծախ  
ամազ ոտք դար ժամ ծառ  
անդ որբ դեղ ժիլ ծեծ  
աստ որջ դեր ժիտ ծեր  
արդ որբ դեւ ժիր ծեփ  
եալ բան զահ լար կալ  
եաց բառ զաջ լաց կապ  
եաւ բաց զատ լան կաւ  
երբ բիբ զոհ լոկ կոխ  
երգ բիծ զոր լող կոկ  
երտ բիր զոք լոր կող  
ինձ գահ թագ խազ հատ  
ինչ գաղ թաց խնկ հաց  
իսկ գան թաւ խաչ հան  
իւշ գեհ թիշ խոտ հեղ  
իւն գեղ թիւ խոր հետ  
իւր գետ թիք խոց հեր

Ճագ	յագ	չակ	սագ	ցած
Ճախ	յաջ	չար	սան	ցան
Ճամ	յար	չափ	սար	ցաւ
Ճեղ	յեղ	չել	սեղ	ցեխ
Ճեր	յեռ	չեմ	սեթ	ցեղ
Ճեւ	յետ	չես	սեր	ցեց
Ճահ	նազ	պահ	վագ	փակ
Ճաշ	նախ	պաղ	վաղ	փաղ
Ճառ	նառ	պար	վառ	փար
Ճոխ	նեղ	պող	վէջ	փող
Ճող	նետ	պոչ	վէմ	փոտ
Ճոն	ներ	պոր	վէպ	փոր
մագ	շահ	ջախ	տակ	քայչ
մահ	շաղ	ջահ	տաղ	քաջ
մաճ	շատ	ջան	տառ	քար
մեղ	շիթ	ջիլ	տէգ	քեղ
մեր	շել	ջիմ	տէճ	քեռ
մեք	շիշ	ջիբ	տէր	քեւ

այժմ	բայց	զայս	լայն
այնմ	բանտ	զանց	լանջ
այսմ	բարձ	զարդ	լաստ
ազգս	բերդ	զուլ	լինտ
անձն	բերձ	զուտ	լերբ
աստղ	բերք	զուր	լիրք
եալք	գաղտ	թամբ	խայթ
Եակք	գանձ	թանչ	խտոն
եանք	գառն	թարց	խաշն
եամբ	գործ	թոյլ	ի-իշճ
եանց	գորշ	թոյն	խիշտ
եանս	գորտ	թոյր	խիստ
զւժք	զանկ	ժամբ	ծոգս
ուլք	զաշտ	ժանկ	ծաղը
ուխք	զարձ	ժանտ	ծառք
ուղտ	զոյլ	ժուկ	ծուխ
ումայ	զոյն	ժում	ծուռ
օւռն	զոյր	ժուռ	ծուփ

կամք	զայք	յաղթ	չանկ
կարդ	զամբ	յարդ	չարք
կարծ	զանց	յարկ	չափք
կեալ	զոնք	յոյժ	չովք
կեան	զովտ	յոյլ	չորս
կեաց	զորկ	յոյլը	չոռք
հայր	ճանկ	նայն	պարզ
հաշտ	ճանձ	նարտ	պարկ
հարկ	ճարպ	նաւճք	պարտ
հեղք	ճոխք	նենգ	պիղծ
հեղդ	ճոնք	նետք	պինտ
հերկ	ճորտ	ներկ	պիրկ
ճախք	մաղձ	չամբ	ջահք
ճայն	մայր	շանթ	ջամբ
ճանց	մարդ	շարժ	ջանք
ճիւթ	մեղք	շեղջ	ջեւք
ճիւշ	մերկ	շեշտ	ջիւշ
ճիւն	մերձ	շերտ	ջիրք

ռազմ	վանկ	րազք	փայտ
ռահք	վանք	րամք	փառք
ռամբ	վասն	րապք	փաստ
ռեմք	վարդ	րիմք	փեղկ
ռետք	վարժ	րիշտ	փեմք
ռեսք	վարք	րիսպ	փերթ
ռիմք	վէմք	րուպ	փուշ
ռիչք	վէտք	րուս	փուտ
ռիշտ	վէրք	րուտ	փուք
սազմ	տամբ	ցանկ	քայլ
սանձ	տանց	ցանց	քանց
սաստ	տասն	ցաւք	քարբ
սարդ	տաշխ	ցեղք	քեալ
սարս	տաշտ	ցերք	քեան
սարբ	տարմ	ցեցք	քեաց
սուգ	տուն	ցուլ	քուղ
սուղ	տուր	ցուպ	քուն
սուտ	տուք	ցուը	քուշ

Բ	դամ	Պատ գոր	Իւ ակ
ա զատ	դա սել	է ից	
ա թոռ	դա տօղ	է իւ	
ազ գան	դըս տեր	է լից	
աղ քատ	դող դոջ	է լոյժ	
ար սեն	դող ման	է հան	
Բ	աժակ	Եղբայր	Բշ մեզ
բա նակ	եղ եալ	ըշ ձիւն	
բա բակ	եղ թեւր	ըն կա	
բե հեղ	եր գել	ըն դեր	
բե բան	եր կայն	ըմբեշ	
բեր ցեն	եր կիւզ	ըն կեր	
Պ	ա զան	Օազիր	Խաբօր
դա հցք	զանձնէ	թացից	
դա շել	զար թիք	թաց ցի	
դըտ ցին	զըզ ջալ	թե թև	
դոր ծող	զոր ինչ	թե Հօք	
դու ցի	զոր քան	թըու չիլ	

**Բ**արձք կեանք ներքս սանձք  
բիւրք կոյսք նոյնք սիւնք  
բումն կուռք նուրք սուրք  
**Վ**անձք հարսն շունչ վիրքն  
գործք հիւսն շուրջ վիշտք  
գուբն հունձ շունք վուշք  
**Պ**ամբք ձեանց ունկն տոհմք  
գուռն ձիւնք ուղիք տուրք  
ցեանց ձայնք ուստր տունք  
**Ա**իւնք ճանձք պարզ ցանցք  
ճեանց ճենձք պիղծք ցեալք  
թուղթ ճիւղք պինտք ցուլք  
**Լ**այնք մայրք ջերմն փոյտք  
լոյսք մերձք ջուրք փուշք  
լուրջ մուտք ջուրց փունչ  
**Խ**իստ յայնց ուազմք քայլք  
խումբ յանձն ուահսն քարց  
խունկ յոյնք ուումբ քաղց

Համան խաբել Հաղար  
ժանիք խաշին համար  
ժան տից խաւար հարաւ  
ժը պիրհ խընդալ հերմոն  
ժո զովք խըս տից հիւսիս  
ժու ժող խոր հել հորդել  
իւթ ըեւ Օադի Հաղել  
իւ խանք ծա զիկ ձայնից  
ինք նին ծա ռոց ձայնիւ  
իւ զովք ծո վուն ձեռաց  
իւ ըովք ծոր ծոր ձը մեռն  
իւ ըռւմ ծու ից ձորձով  
լան ջաց կամար Աւբին  
լայնօղք կապօշ շա զար  
լապ տեր կար ծիք զա մեք  
Ե զուք կեդար շեկաւ  
Ե ըինք կենաց զու կաս  
և ցումն կե փաս զօշ եալ

**Դ**ա կատ ִ**Ա**յտ մակ ִ**Հ**ասաց  
ձա շակ նա բեկ չար եաց  
ձա բակ նար գոս չա փել  
ձե մեմք նե զիւք չե զեւ  
ձե պովք նեն գօղ չըն չին  
ճրդ նօղք ներ կայ չոր իւք  
**Ա**յտակ ִ**Շ**ա հօղ ִ**Վ**ա կատ  
մա հակ շա հու պա շար  
մա տակ շա ւրդ պա բան  
մե զաց շը նորհ պաշ տօն  
մե ծաց շըր ջօղ պա տիժ  
մեր միլ շու շան պար տին  
**Յ**ա գէր ִ**Ա**ր բոց ִ**Զ**ա նատ  
յա կոբ որ գիք ջա նայ  
յա ռաջ որ պէս ջա նան  
յաղթօղ ու նայն ջա հիւ  
յայտ նի ու բախ ջամ բել  
յար կաց ու բեմն ջեր ման

Ղա հն Տաճար փա կու  
ռա միկ տապար փա կեղ  
ռա սիմ տարափ փար թոմ  
ռե տին տե շալ փա ռաց  
ռըն կան տե սակ փե սայդ  
ռուբէն աըն կօց փըր կիչ  
Այա կաւ Այա մին Այա մակ  
սա հակ ըա մից քա նակ  
սա ռայ ըա տօղ քա տակ  
սաղ մաս ըե լու քա շել  
սեր տել ըե տոր քա մել  
սըր տիւ ըո տել քա շել  
Այա կաս Տա մաք (Օ)չ նել  
վա հան ցա նել օժ տել  
վա նօղ ցան կալ օժ տել  
վաշ վաշ ցըն ծայ օժ ման  
վաշ վաշ ցո զովք օ գուտ  
վաս տակ ցոր եան օր հաս

Ի՞ն գեր Խը ոռ վե ցան հե թա նոսք և  
ժո զուրդք խոր հե ցան'ի սը նո տիս  
Հան դի ման և ղեն թա գա Ըորք երկ  
ը և իշ խանք ժո զո վե ցան ի մի ա սին  
վասն տետոն և վասն օ ծելոյ նո րա:  
Խը զես ցուք ըզ կա պանս նո ցա և ըն  
կես ցուք 'ի մէնջ ըզ լուծ նո ցա:  
Ինա կեալն յեր կինս ծի ծա զես ցի ըզ  
նո քօք և նոր ար հա մար հես ցէ ըզ նո  
սա : Հայն ժամ խօ սես ցի ընդ նո սա  
ըմբ կու. Թեամբ իւրով և սըրտ մը տու  
թը իւ րով խը ոռ վե ցուս ցէ ըզ նո սա:  
Լոս կա ցի թա գա Ըոր'ի նը մա նէ'ի վե  
բայ լե ըին սի օ նի սըր բոյ նո րա 'ի  
պատ մել ըզ հը րա մանս տետոն:  
ՃՌ ասաց ցիս որդի իմես դու և ես  
այ սօր ծը նայ ըզ քեզ Խըն դը եա յի  
նէն և տաց քեզ ըզ հե թա նոսս 'ի ժա  
ռան դու թիւն և իշ խանու թիւն քեզ  
ընդ ա մե նայն ժադս երկ րի : Հով Ըես  
ցես ըզ նո սա գա Հա զա նաև եր կա  
թեաւ որ պէս զա նօթ բը տի փը ըրես

ցես ըզնո սա : Արդ թա գա Ըորք զայս  
՚ի միտ առէք . խրա տե ցա րուք ա մե  
նե քեան ոյք դա տէք զեր կիր : Եցա  
ռայ և ցէք տեառն եր կիւ ղիւ . և ցըն  
ծա ցէք առա Ձի նո րա դո զու թեամբ :  
Ին կա լա րուք ըզ խը րատ նո րա , զէ  
մի բար կաս ցի տր , և կո րըն չի ցիք ՚ի  
ճա նա պար հացն ար դա րու թեան :  
Ուժա մա նա կի յոր ժամ բոր բո քես  
ցի բար կու թիւն նո րա : Երա նի ա  
մե նե ցուն ոյք յու սա ցեալեն ՚ի տր :

\* Ա. Ելուիայ : \*

ՏՅ, զի բա զհւմ և զեն նե ղիչք իմ .  
բա զումք յար եան ՚ի վե րայ իմ . բա  
զումք ա սէ ին զանձնէ իմ մէ թէ չիք  
փըս կու թիւն սո րա առ ած իւր :

Իշ դու տր . օգ նա կան իմ փառք իմ  
և բարձ բա ցու ցիչ գըլ խոյ ի մոյ ,  
Ձայ նիւ ի մով ես առ տր կար դա ցի ,  
և լըս աւ ինձ ՚ի լեռնէ սըր բոյ իւր մէ :  
Ես նըն Ձե ցի և ՚ի քուն ե զէ . զար  
թեայ , և տր ըն դու նօղ իմ է : Այս եր  
կեայց ես ՚ի բիւ բա Ըոր զօ րաց նո ցա .

Եք շուր ջանա կի պատ եալ պա շար  
եալ պա հէ ին զիս : Ա ըի նոր և վըր կեա  
զիս ած իմ զի դու հա րեր զա մե նեա  
եան ոյք է ին ընդիս թըշնա մու թեւմբ  
ի տա րա պար տուց , և զա տա մունս

մե զա ճո րաց վըշ րես ցես :

Տեառն է վըր կու թիւն ի վե րայ ժո  
ղ վըր դեան քոյ , յօրհ նու թիւն քո :

Աաղ մոս Դաւ թի :

Դաւ դալ ի մում լը Հար ինձ ած  
լատ ար դա րու թեան . ինե զու թենէ  
ինձ ան դորր ա րա րեր ո զօր մեա ինձ  
և լիւր ա զօ թից ի մոց : Որ դիք մարդ  
կան մին չե յերբ էք խըս տա սիրաք ըն  
դէր սի րէք ըզ նան րու թիւն և խընք  
րէք ըզ աը տուա թիւն : (Դ)ա նե րուք  
զի ըսքան չե լիս ա րար նոր սըր քոյ իւ  
րում : և նոր լը Ծի ցէ ինձ ի կար դալ  
ի մում առ նա Բար կա նայք և մի մ  
զան չէք զոր ինչ ա սէք ի սիր տըս ձեր՝

յան կո զինս ձեր զըզ ջա ցա րուք :

Անտուցէք պատարագս արդարութե :

(Գ.) Այօւսացարուք ի նոր : (32)



Համառօս կրթութեն քրիստոնէական վարդապէտութեն。  
ասկս մանկանց նորավարժից :



### Հարց:

Ա - քրիստոնեայես :  
Պատասխանի :

Ի՞նչ քրիստոնեայ եմ շնորհօքն  
Քի՞ : Հարց : Օինչ նշանակէ  
ասելն քրիստոնեայ, Պա՞ : Ենակէ  
զայնոսիկ որք Հաճատան ՚ի Քան, թէ է  
ած և ունին և պահեն զօրէնս նրէ Հա .  
Ո՞ի թէ Քան միայն ածէ, և ոչ մարդ :  
պաս : Աչէ միայն ած, այլ ածէ և մարդ :

զի այնէ ուղղափառ հաւատքրիստոնէա  
կան, որ հաւատայ ՚ի ՚ին թէ է կատա  
րեալ ած և կատարեալ մարդ քզի ՚ին  
անունն միա որութեն անունէ։ Հարց։  
Արագէս իմանի թէ ՚ին ածէ։ պատու։  
Քանզի մինն ՚ի որ երրորդութիւն, դր  
որդւոյ անձն, կատարեալ ածութեն իւ  
րով մարմին էառ ՚ի որ կուսէն մարիա  
մայ և միաւորեցաւ ը մարդկացին բնու  
թես անշփոթ և անփոփոխ մնալով ։ դր  
ուն յածութիւն յեղափոխեցաւ ինչ և ոչ  
՚ի մարդկութիւն ։ Անդոյ յերկուց տարա  
կաց բնութեց միաւորել մի և նոյն Քան  
ասի կատարեալ մարդ և կատարել ած։  
Հարց։ Արագէս իմանի երրորդութիւն։  
պատու։ Խուսակէ այս իմանալին էութիւն այ։  
այլ որք մեր տկարութիւն հատանէ՝ պար  
տիմք իմանալ քզի ներ միում ածութեն  
ը ներգործութիւք երևին։ դր ծնունդ  
և բղխումն և յայսցանէ երեք անձնաւո  
րութիւք իմանին։ դր ծնող և բղխող որէ  
հայր ։ ծնեալ որէ որդի ։ և բղխեալ որէ  
հոգի որ ։ Հայր ածէ ճշմարիտ որդին

ածէ ճշմարիտ . և ոք հոգին ածէ ճշմա  
րիտ . բայց ոչ են երեք ածք . այլ երեք ան  
ձինք . և իրեք անձինքն են մի ած լիկ ա  
րեգական դեղին լոյսն , ճառագայթն , և  
տաքութին , մի արեգակնեն . ուզ հրոյն  
բոցն՝ նշոյն , ջերմութին մի հուրեն .  
իսնծորին համն և գոյնն մի խըն  
ծորեն : Եցարկ թաղտ թանձր օրինուկքեն ,  
բայց որովհետեւ նորավարժեց սակս է  
բանս , պարտիմք այսպիսի օրինակօք բա  
զայայտել . Հարց . Ա ն ինչ պատճառի  
մարմնացաւ որդին և միաւորեցաւ ընդ  
մարդկութես : պատս . Ա ն փրկւթե և նո  
րոգութե նոյն մարդկային բնութես .  
քանզի նախաստեղծ մարդն աղամ որ է  
դաւ ՚ի դրախտին , ճաշակեյով զատունի  
թել պտուղն ածանալ կանցցաւ ՚ի ձեռն  
խաբեական բանի օձին . վայ մերկացաւ  
՚ի փուցն , արտաքսեցաւ ՚ի դրախտեն , օտա  
րացաւ յայ , և անկա՛ ՚ի ձեռա սատանայի  
և գերեցաւ նմա : Վ պա եկեալ ած զկնի  
ժամանակաց վա անձառ սիրոյն իւրոյ և

գթոյն, էաւ զնոյն մարդկութին և միա  
ըորեաց ընդ իւրում ածութեն. և նոյն  
մարմնովն չարչարեցաւ խաչեցաւ և մե  
ռաւ ՚ի խաչին. և էհան ազատեց զադամ  
և զծնունդս նր յարգելական բանտէ դը  
ժոխոցն ՚ի ձեռացն սատանայի, և յառաջին  
վիռոն էհան : Հարց . Ո՞իթէ որդին ած  
առանց մարմնանաց ոչ կարէր ազատել  
զադամ ՚ի դժոխոց պատս . Կարէր և յոյժ  
կարէր . զի նմա անհնարին ինչ ոչէ . բայց  
կամեցաւ օրինօք մարտնչիլ ըստնայի .  
զի՞ մի պարծեսցի թէ ածութին յաղթեց  
ինձ . վայ զնոյն խաբել մարմինն զգեցել  
նովաւ յաղթեաց նմա : Եւ այն էր յաղ  
թելն զի (մեղս ոչ արար և նենգութի ոչ  
գտաւ դժոխոց նորա . ) ը մարգարէին :  
Հարց . Օինչ նշանակեն անշանքս Յա  
քա, կամ յորմէ կոչեցան : Պատսխանի .  
Յա անունն ՚ի հրեշտակէն կոչեցաւ , յոր  
ժամերեւեց յովսեփու և ասաց վա մա  
րիամու թէ՝ Ճնշի որդի և կոչեսցեն՝ զա  
նուն նորա Ես . որ եբրայեցերէն փրկիչ

թարգմանի . զի փրկեաց զմեզ 'ի տանջա  
նաց դժոխոցն ուղ ասացաւ : Խակ Քա  
անունն յունարէն է . որ ասի օծեալ . յո  
զի՝ մարդկութիւն Քի օծաւ ածութիւն  
և միաւորեցաւ ը նմա . օծեալն եբրայե  
ցերէն , մեսիա ասի : Հարց , Օի արդ կըն  
քեմք զմեզ նշանաւ Փին : պա' : Վախ ,  
զի Քն նշանէ վարուցն Քի որ ամենայնն  
տառապանքը էր . վարոյ զխաչին նշան 'ի  
գէմս մեր նկարելով զքոհստոնէական հա  
ւատն մեր բացայալտեմք : Երկրորդ , յոր  
ժամ դրոշմեմք զմեզ խաչիւն Քե՛ զեր  
րորդութիւն 'ի մեզ բերեմք : Օինախ զաջ  
ձեռս մեր 'ի ճակատս տանելով ասեմք  
յանուն Հօր : 'ի վայր 'ի սիրտս բերելով  
ասեմք և Արդւոյ : և 'ի ճական ուսոյ 'ի  
յաջն բերելով ասեմք և ոգւոյն սէյ :  
Եւ աստ երեք անւանքն յո հայր . որդի ,  
հոգի , նշանակէն զերիս անձինան . իսկ  
միանգամ անունն նշանակէ զմի  
ածութիւն Երեց անձանցն :

Վ չսքան առայս :

Աւսմաւնք ումանք Քրիստոնէականք և  
յոյժ պիտանիք Հարց .

ՔՐԻՆԻ Ժամեկաց Քն 'ի վր խաչին :  
Պատ, Ան Ժամեկէս: Ա եց Ժամ  
բանական հոգւովն, երեք Ժամեկէս  
յետ աւանդման հոգւոյն: Հ'յ, Քանի  
Ժամեկաց մարմինն Վի՞ի գերեզմանի:  
Պատ, Ե Ժամ: զի յուրբածու երեկոյին  
թաղեցառ, ե՞ի կիրակէի մէջ գիշերոյն յա  
րեաւ: Եւ ոպ մարմնովն լ դ տարի և  
կէս եկաց' ի վր երկրի, նոյնայ և հոգւովն  
լ դ Ժամ և կէս եկաց' ի դժօխս և քարո  
զեաց հոգւոցն: Հարց, Քանի բան խօ  
սեցաւ Քն 'ի Քին: Պատ, Եօթն, ց'՝  
ա, Ք( Հայր թռնդ սց, զի ոչ գիտեն ոչնչ  
գործեն: ) Ե, ( Ենօր ըլիս իցես 'ի դրախ  
տին: ) Դ, ( Աին դու ' ահա որդի քո: )  
Դ, ( Ժարաւիեմ: ) Ե, ( Ե վի ելի, ) և այլն:  
Դ, ( Հայր 'ի ձեռս քո աւանդեմ զհոգի  
է, ( Վ թինչ կատարեալէ: ) Տրց, Քանի.  
Տրաշք եղեն 'ի վելութեն Պի: պատ ք

Ա եց . Ֆ ա . Երկիր շարժեցաւ : Բ ,  
Ա էմք պատառեցան : Պ , Գերեզմանք  
բացան : Դ , Ա պազողն հերձաւ . Ե ,  
Լ ուսաւորք խանարեցան : Ծ , Օ ուր և  
Ռ ոիւն բղիւեաց . Ի կողէն :

Վ յո ևս այսքան :

Յ աղագս չորից անետարանչացն սրբաց ,  
Թ է Ե րբ կամ ուր գրեցին զա  
Ե տարանն Ք ի :

Մ ատթէոս յետ Է ամի վերանլոյն Ք ի  
յերկինս գրեց զաւենրանն լանտիոր ,  
Ե բրայեցւ ոց լեզւանն : Մ արկոս յետ Ժ է  
ամի գրեաց յաղէքսանդրիա խպթոց լեզ  
վաւն : Կ ուկաս յետ Ե ը ամմն գրեաց Ք  
գաղմատիա գաղմատացւ ոց բարթառումն  
Հ օհաննէս յետ Է ամ գրեազ յեփեսոս  
՚ի յոյն լեզու ՚ի փառս Ք ի Հ ի :

Ի նունանք Երկուտասան Ը ու պելոցն :  
Ը նետրոս . Ը նդրէաս Եղբայր Ն ի . Յ ակո  
բաս զեբեթեայ . Հ օհաննէս Եղբայր  
Ն ի . Փ իլիպպոս . Բ արդուղիմէոս . Խ օ  
մաս . Մ ատթէոս . Յ ակուցոս ալփեայ .  
7

Էկաթեոս • Անմօն կանանցի : և յուդ  
իսկարիովացի որ մատնեաց զի՞ս, և  
անկառ յոքելական պատճյն : և իտեղի  
նու Ըստրեցաւ մատաթիա, հաւանութե  
մետասանիցն : Գործ I : 26 :

Ենանք երկոտասան վարդապետացն :  
Դիտնէսիոս • Հուկթեոս • Անդեստրոս •  
Ակւրեղ Յահմայն • Խփրեմ • Բարսեղ  
Դրիգոր Նիւսացին • Դրիգոր Սծա  
բանն : Խպիփան կիպրացին .

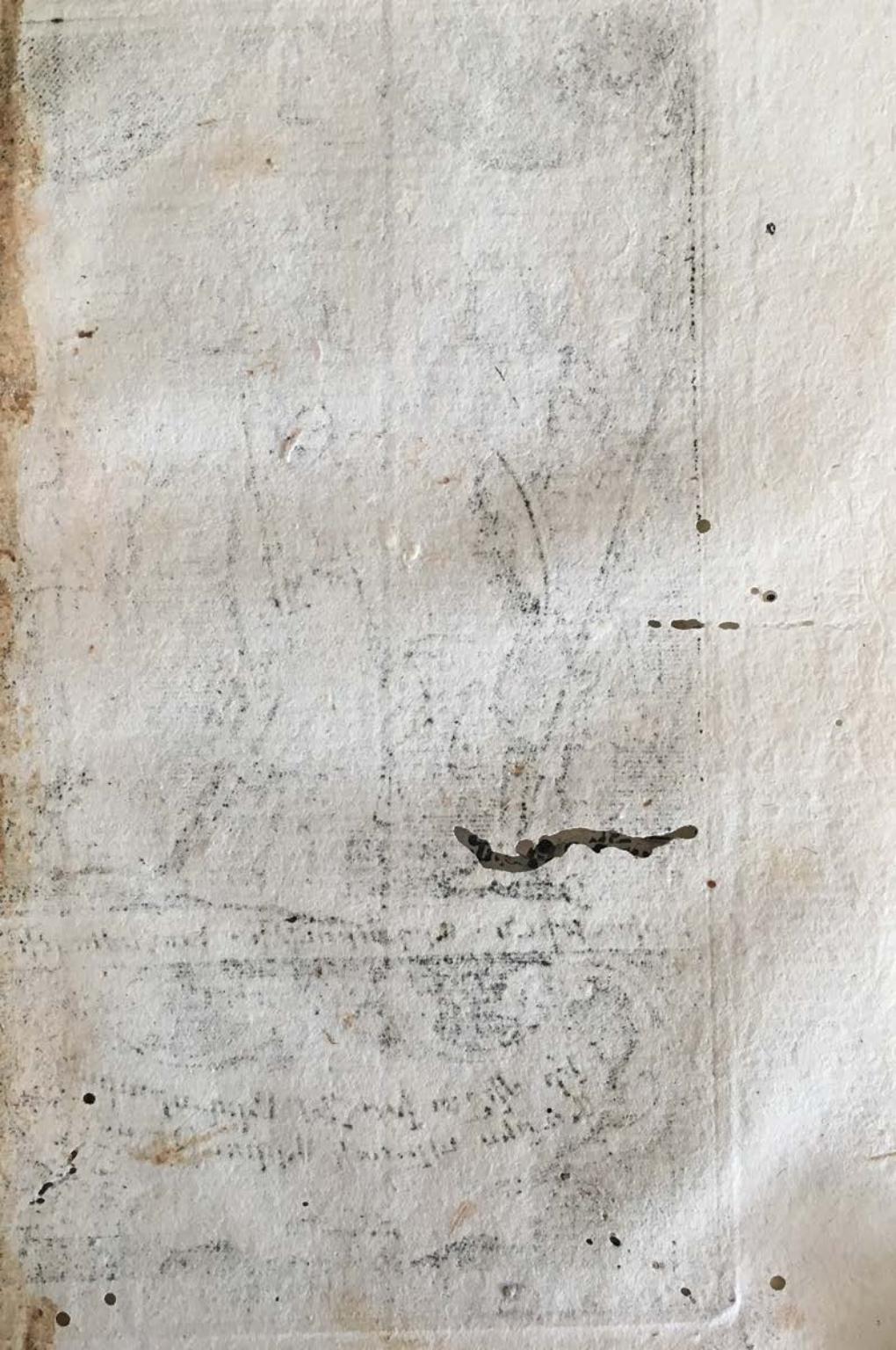
Յօհան ոսկեբերանն .

Ակւրեղ աղեքսանդ  
րացին :

Դիտելիքեն և այնքիկ որք ՚ի լուծմանց  
գրոց մեծին վարդանայ են հանեալք :  
Քի աջակողման աշազակի անունն դէ  
մասէր . և ձախինն կեստատ : Վպտակո  
ղին անունն մողոքնսէր . և զլեղին

տվողին՝ ոոքոս :

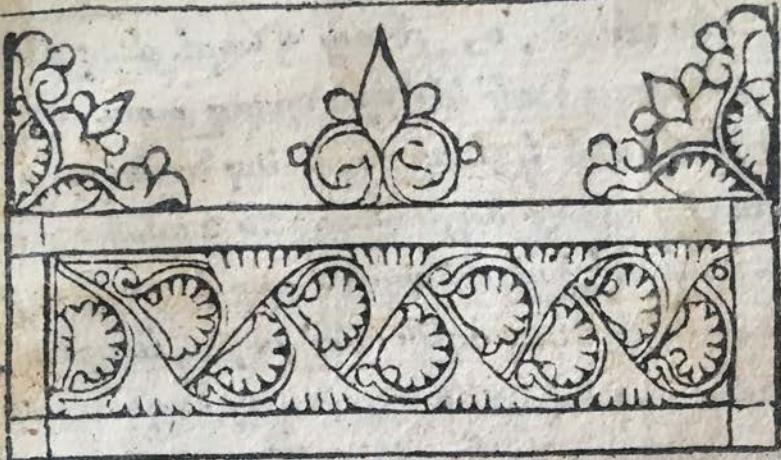
Հակոբոս և Յօհաննէս որդիքն զեբե  
թեայ՝ և Խովմաս • Կոյսք էին, և այլքն  
անումացեալք :





Արիութիւն · Արդարութիւն · Խոհեմութիւն

Եր միշտ խոհեմ Ըլովարաբն  
Մուցես պըսակ Արիութեան



Սակառուկ ինչ Ծանօթութիւն  
Քերթողական հմտութեն :

Յաղագս Քերակա  
նութեան :

**Ք**երականութիւնէ արհեստմի ,  
որ ուսուցան զրել և  
ուղղապէս ընթեանուլ Եւ մա  
սունք նր են դ . տառ , վանկ , բառ , բան :

Յաղագս Տառի :

**Տ**առնէ արտաքերօղ յօդաճմր Ճայնից  
ուղ քէն այբն և րէն՝ յօդեն և արտքերեն  
զՃայնն քար : Առ մեզ տառք ինախնեաց  
են

Են 36. զի՞ Փ, օ, յետոյ հնարեցեալքեն  
՚ի յունաց ։ Խակ՝ ևն՝ եցէ պարզ տառ. այլ  
եշ ը հիւնի կցեալ վարի ուղ նշանագիր։  
Տառից սմանք ձայնաւորքեն և ումանք բա  
ղաձայնք։ Ձայնաւորք են որք իւրովի ար  
տարերիլ կարօղեն. ուղ՝ ա, ե, և այլն։  
Եւ բաղաձայնք են որք թարց ձայնաւորք  
արտարերիլ ոչ կարեն. ուղ՝ բ, դ, և այլն։  
Իսյց երկուքս այսոքիկ, յ, ւ, են երկա  
տեսակք. զի ուրեք ձայնաւորք են և ու  
րեք բաղաձայնք։ Յ, ձայնաւոր, ուղ այր,  
այո, նայիլ, և այլք. և բաղաձայն, Շ յօթ,  
յակոբ, և այլք. Լ, ձայնաւոր, որպէս  
գութ, նիւթ, և այլք. և բաղաձայն,

։ ուղ գաւճիք, և նմանք։

Հաղագս Ա անկի։

Ա անկնէ մի յօդաւոր հնչումն. Շ ար։  
Ա անկից ումանք միատառք են և ումանք  
բազմատառք. ուղ ա բա բած, և այլն։

Հաղագս բառի։

Բ առնէ ձայն յօաւոր և նշանական. ուղ  
հուր, չուր, բերել. վառել, և այլք։

Բառից ոմանք միավանկեն և ոմանք  
բազմավանկ ։ և յայտեւ ։

### Յաղագս բանի ։

Պաննէ շարայարութիւն բառից և բացա  
յայտիչ դիտաւորութիւն ։ Ե իսկզբանէ արդ  
ած զերկինս և զերկիր ։ Բանից ոմանք  
անկտորք են և ոմանք կտրլք ։ Անկտոր, Ե ա  
սել՝ եթէ աիրէք զիս ։ Խատարել, Ե իվերոյ  
եղեալն և նմանք ։ Եւ մասունք բանին  
որք են բառքն են ուժ ։ այսինքն Անուն ։  
Դերանուն ։ Բայ ։ Անդունելութիւն ։  
Յօդ ։ Սախդիր ։ Անկրայ ։ Հաղկապ ։  
Յաղագս Անուն ։

Անունէ մասն բանի, օրով իրն ճանաչի  
ու հող, հաց, և այլք ։ Անընց ոմանք  
գոյականքեն և ոմանք ածականք ։  
Գոյականքեն որք զիրին զգոյութիւնն  
ցուցանեն ։ ու ֆայտ, խոտ, և այլք ։  
Եւ ածականքեն որք իվր գոյականին  
ածեալ լինին, և ոչ զգոյութիւնի իրին ցու  
ցանեն, այլ զօրպիսութիւն բացայացանեն  
ու թաց, չոր, և նմանք ։ Աւ հետեւին ան

Հան պարագայք 6. զի՞ բանակ, մեռ, չե՞,  
թիւ, կարգ, և հօլով: Վանակք անւանց  
են երկու, հասարակ, յատուկ: հասարկ,  
մարդ: յատուկ, յօթ: Անոքեն չօքք: ա  
րական, իգական, անորոշ, չէզօք: արա  
կան, հայր: իգական, մայր: անօրօշ. ծեր:  
չէզօք: բար: Ճեքեն երեք: պարզ, բարդ  
կրկնաբարդ: պարզ, թագ: բարդ, թագա  
զարդ: կրկնաբարդ, թագազարդակերպ:  
Ընդհանուր երկու: եզական, յօդնական:  
Եզական, բան: յօդնական, բանք:  
Կարդ նմանապ երկու նախատիպ, ածան  
ցեալ, նախատիպ, ողջ ծով: ածանցեալ  
ոպ, ծովային: Եւ գաղափարք ածանցե  
լոց համառօտակի: Են այսոքիկ, ային:  
եղեն: ական: ութիւն: ենի: ու հի: արան:  
աստան: անօց: անէտ: ուտ: պտ: ուտ: ցու:  
ցի: եան: պան: Ըոր: ումի: և այլք:

Անդ օդային: հողեղէն: բանական: մեծուի:  
վարդենի: մաքրու հի: ծաղկարան: հայան  
տան: հիւրանոց: մրգաճէտ: ծառուտ:  
թևատ: ձիթոտ: խորանդշա: վանցի: դաճ

թեան . պարտիզպան . լուսանոր . գողումն .  
և այլք : Հողովք անհանց են տառն . յու<sup>1</sup>  
լւղ դական . Անահան . Գործիական .  
Պարառական . Հայցական . Պատմական .  
Ականական . Տրական . Սերգոյական .  
Կօչական : Անդ լւղ զա , տուն Ան' , ուն .  
Գործիան , տամբ . Պարառան , զտամբ .  
Հայցան , զտաւն . Պատման , զտանէ . Ակզե  
իտանէ . Տրան , իտաւն . Եերգոն , իտան .  
Կոչան , ով տուն :

Եւ առ իբարեոք Ճանաչել զգանական  
Խօլովմունս անհանց՝ պարտիմք զիտել  
նախ զկերպ սեռականին . զի միւս այլ  
հօլովքն նովաճ ուղղին : Եւ կերպք ու  
ռականաց են ժէ . յու , ան . եան . ին . եղ .  
եր . այ . եայ . ի . ոյ . ու . օր . ուն . եռ . ո՞ն . եղջ .  
ուր . ուն : Անդ ձուկն , ձկան . արիւն , արեն  
բեռն , բեռին . արկղ , արկեղ . գուստր ,  
գստեր : ագամ , ագամայ . հեղի , հեղեայ :  
Ժայն , Ժայնի : գլուխ , գլխոյ . ցուլ , ցուլ :  
Հայր , հօր . այր , առն : քոյր , քեռ . կին ,

կնոջ . գեօղ . գեղջ . օր , աւուր . ամենե  
 քեան . ամենեցուն : \* Ի չս եղական,  
 Խակ յոգնական , Հկւնք ձկանց . Երիւնք  
 արեանց . Ի եռինք բեռ նց . Երկեղք ար  
 կեղաց . Դատերք դատերաց . Կմդատերց .  
 Ի դ . մանք ադամանց . Հեղեանք հեղենց .  
 Հայնք ձայնից . Վլուխք գլխոց . Յուլք  
 շլուց . Հարք հարց . կամ հարանց .  
 և այլն .

### Հոլովումն Ի ու աջին Աերպին :

	Եզ	յոգ
Ա	Սուռն	Ի ու ունք ) Ի ստ այօմ
Ա	Սուան	Ի ու անց ) Են , հիմն , հի
Գ	Սումք	Ի ու մքք ) ման , կողմն ,
Գ	Հ Սումք	Հ է սումքք ) կողմն . ակն ,
Հ	Հ Սուռն	Հ է ու ունս ) տկան . մա
Գ	Հ Սուանէ	Հ է սուանց ) նուկ , ման
Ո	Ի Սուանէ	Ի է սուանց ) կան . ասեղ
Տ	Ի Սուռն	Ի է ու ունս ) ասղան . ծա
Ե	Ի Սուան	Ի է սուանց ) գումն , ծագ
Ի	Ի Սուռն ԹԱՂ	Ի է ու ունք ) ման . և այլք .

Հողագուածն Երկրորդ Աերապին:

եղ	յոդ
Ա	Երիւն
Ա	Երեան
Գ	Երեսիք
Պ	ՉԵրեմիք
Հ	ՉԵրիւն
Պ	ՉԵրենէ
Ո	ՃԵրենէ
Տ	ՃԵրիւն
Շ	ՃԵրեան
Լ	ՆԵրիւն
Կ	ՆԵրիւնս
Ա	Երիւնք (Բատ այսմ)
Ա	Երեանց (Են սիւնտեն)
Գ	Երեմիք (անկիւն ան)
Պ	ՉԵրեմիք (կեան . տիւ .
Հ	ՉԵրիւնս (տելնթեան .
Պ	ՉԵրենց (վաղորդ վա
Ո	ՃԵրենց (զորդեն . տե
Տ	ՃԵրիւնս (սիլ տեսլեն .
Շ	ՃԵրեան (ըռուի լու
Լ	ՆԵրիւն հվ Երիւն (թե . և ողք :

Յաղագս Աերաննան:

Աերանունէ մասն բանի, որ փոխանակ աննան դնի . ոպ ես , դօւ , նա , ու այլն : Ոմանք՝ իդերաննանց էականք են . ոպ ետ , դօւ , նա , սա , դա , ինքն . և ասին էականք : զի զանձանց յատկացելոց զէռւթին նշանակեն . Եւ ոմանք են ունականք . ոդ իմ , քո , իւր , մեր , ձեր : և ասին ունականք , զի մէ զինքն զանձն , այլ զունեցեալն նորին :

ցուցանեն։ Եւ ոմն է առ բերական և է  
որն)։ և առ բերկան ասի, զի զնախընթաց  
յիշեցետըն վերստին առ բերէ՛ի միտ։ ող  
'իբանի աստ, օրհնեսցէ զքեզ տր'իսիօնէ  
որ արար զերկինս և զերկիր, ձայնս այս,  
որ) վերստին առ բերէ՛ի միտ զնախընթաց  
անունն՝ տր։ Եւ պարագայք դերանւան  
են չորք։ Մ, թիւ, դէմ, կարգ, հոլով։  
Պէմք ասին այնք որք զանձն բացորոշեն  
յայլօք։ և են երեք։ Մ առաջին, երկրորդ,  
երրրորդ։ Պուաջին դէմասի՝ որ զիւր անձն  
նշանակէ։ ող ես։ Երկրորդ դէմէ որ ոչ  
գինքն, այլ զմօտաւորն ինքեան ցուցանէ։  
ուղ գոււ։ և Երրորդէ որ ցուցանէ զըա  
ցակայն յերկոցունց։ ող նա, սա, դա։  
Աոցին հետեւին ծունականքն զի՛իմ, հե  
տեւի առաջին դիմին։ քո, եկդին։ և իւր,  
երդին։ Պակ առ բերականն առ ամ դէմն  
վերաբերի ող ես որ խօսիմ դու որ լը  
աես։ նա որ գնայ։ Եւ էականս այս (ինքն  
թէ ըստ ինքեան մինակ վարի՝ զերրորդ  
դէմն միայն ունի։ ող ինքն եբեր։

Խակ թէ զկնի պյլ դերանւանց գնիցի ,  
ամդէմից յարմարի . ող ես ինքն բերի .  
դու ինքն բերեր . նա ինքն երեր .  
\* Կարգ ը ըստ անւան . նախա' , ող իմ .  
քո , իւր , և այլն : Եւ ածան' , ող իմային .  
իւրային . քոյական , իւրական , և այլն :  
Բայց ես . դու . նա . սա . դա , ոչ կարեն  
ածանցիլ : որպէս ոչ բարեռք ասի եսն  
եսային . կամ եսական . զ իմիւն և զ հո  
լովն տես իներքոյ :

Հոլովումն Դերանւանց , Խականաց :

Ես . Դու . Ի , ա :

Խական ) Ա , ես . դու . նա : Ա , իմ . քոյ .  
նր և նորին : Գ , ինե . քե նովաճ և նովիմք :  
Ա , զինե . զ քե . զ նովաճ , զ նովիմք : Հ ,  
զիս . զ քեզ . զ նա : Ա , զ ինչն : զ քէն : զ նմէն .  
Ա , յ ինչն . ի քէն ի նմանէ : Տ , ի նձ . քեզ .  
նմա , ի նա : Լ , յ իս . ի քեզ . ի նմա , ի նմին  
Խոշական , ով դու :

Յոդնական ) Ա , մեք . դուք նոքա . նորին :  
Ա , մեր . ձեր . նոցա , նոցին : Գ , մեք . ձեօք  
նոքօք . նոքիմք : Ա , զ մեօք . զ ձեօք . զ նո

քօք, զնոքիմբք: Հ, զմեզ. զձեզ. զնոսա,  
զնոսին: Ա, զմէնջ. զջէնջ զնոցանբ:  
Ա, 'իմէնջ. 'իձէնջ. 'ինցնէ: Տ, մեզ. ձեզ.  
նոցա, նոցին: Լ, 'իմեզ. 'իձեզ. 'ինոսա 'ի  
նոսին, 'ինոտում: Լոշական, ավ դու:  
Ոտ, Դա, հոլովին ող նտ: Խակ մնացելքն  
և անեանց լինին. զի՝ (ինքն) հոլովի ըստ բդ  
կերպին: ող ինքեան: ինքեամբ, և այլն:  
Խակ ունականքն և առ բերտկանն լինին  
և իններորդին: ող իմ իմոյ. իմք իմոց:  
քո. քոյոյ. քոյք քոյոց, կամ քոց: իւր իւ  
րոյ. իւրք իւրոց: մեր մերոյ. մերք մերոց:  
Ճեր Ճերոյ. Ճերք Ճերոց: Ար որոյ. որք  
որոց: և այլն:

### Հաղագս Խայի:

Խայէ մասն բանի, որ զերտկութի էու  
թեց նշանակէ: Շ վարեմ, վարիմ, և այլն:  
Ըորք այսոքիկ 'իբայից, եմ, գոմ, լինիմ,  
եղանիմ, կոչին էականք. զի զէութեց ըզ  
գնին ցուցանեն: Խակ միւս այլքն կաչին  
գործականք. զի զգործ ինչ կամ առնել  
Ժ կամ

կամ կրել նշնկեն . ող վարեմն և վարիմն .  
Եւ հետևմունք բայից են վեց . դա սեռ ,  
թիւ , դէմ , կարգ , ամանակ , եղանակ =  
Ա եռք Բ . այից են չորք . ներգործական ,  
կրողական , չեղոքական , հասարակ .  
Ս ներդրծականէ որ զառօ իւր յայլս հե  
ղու . Ե վարեմ , վարեցի : Կր՞է որ զկիրս  
իւր յայլմէ ընկալնու . Ե վարիմ վարեցայ .  
Չ էղոքականէ որ ոչ յայլս հեղու և ոչ  
յայլմէ ընկալնու . այլ ինքն առնէ Խ ինքն  
կրէ . ող գնամ , գնացի : Հ ասորակէ որ ըզ  
ներգործելն և զկրելն մի ևնոյն ձայնիւ  
ցուցանէ . ող ծնանիմ , ծնայ : ող ասի ,  
կոյսն ծնաւ զքն . քս ծնաւ 'ի կուսէն :  
\* Խ իւք երկու . Ե զ' գնամ , գնացի : յոգ''  
գնամք , գնացաք : \* Դ է ՛ ի գ գ . ըստ դերան  
ւան , առաջն՝ վարեմ . երկդ՝ վարես . երդ՝  
վարէ : Բ չսինքն ես վարեմ , դու վարես ,  
նա վարէ : \* Խ արգ Ռ . նախա ' յիշեմ . ածան  
յիշեցուցանեմ : \* Վ մանտկք գ . ներկայ  
անցեալ՝ աղառնի : Բ . այց անցելոյն տե  
սակքեն չորք . անկատար՝ կատարեալ՝ յա

բակատար՝ գերակատար: որոց ընաւքն  
լինին զ: Այս ներկայ՝ գնամ: ան՝ գնայի-  
կա՝ գնացի: յա՝ գնացեալ եմ: գեր՝ գնա-  
ցելէի: ապ՝ գնացից \* (, ղանհկք բայից  
են զանազանութիք խօսից: և են հինգ:  
պարզական՝ հրամայական՝ ըղձական թե-  
րական՝ անորոշ: Այսրզ՝ գնամ: հրա՝ գնա-  
ըլ՝ երանի թէ գնայի: թեր՝ եթէ գնամ:  
անորոշ՝ գնալ: \* (, Եզեզրք ներկայական  
բայից լս առաջին դիմին են չորք: եմ,  
ամ, ում, իմ: Առաջին երեքն են ներգոր  
ծակնացն: ոպ վարեմ, թանամ, զենում:  
Իսկ վերջինն է կրողականին: ոպ վարիմ:  
թանիմ, զենանիմ: Ինդ սոքքը պարունա-  
կին և միւսքն: զի հասարակքն լս կրողա-  
կանին վերջանմն: ոպ ծննիմ, ծիծա-  
զիմ, տանիմ, խորհիմ, և այլք: Իսկ չէ  
զոքականքն իներքոյ չորից ևս գաղափա-  
րացն գտնին: Ենթեմ: մնամ: զարթնում:  
նոտիմ: Ի պարդ՝ Ե անունն գլորի հնդք  
թւով լս հոլովանցն, նող և բայն խնդիրն և  
լծորդի ամնկացն հնդք դմւ և թւով:

\* Խօնարհմունք Ռայից Աերգործական  
նաց և Առաջին Տեսակին :

Պարզականի Աերկայ :

Եղ	Գնեմ	գնես	գնէ
բղ	Գնեմք	գնէք	գնեն

\* Ենկատար \*

Եղ	Գնէի	գնէիր	գնէր
բղ	Գնէաք	գնէիք	գնէին

\* Լատարեալ \*

Եղ	Գնեցի	գնեցեր	գնեաց
բղ	Գնեցաք	գնեցիք	գնեցին

\* Յարակատար \*

Եղ	Գնեալեմ	գնեալես	գնեալէ
բղ	Գնեալեմք	գնեալեք	գնելեն

\* Գերակատար \*

Եղ	Գնեալէի	գնեալէիր	գնելէր
բղ	Գնեալէաք	գնեալէիք	գնելէին

\* Կպառնի \*

Եղ	Գնեցից	գնեսցես	գնեսցէ
բղ	Գնեսցուք	գնեսցիք	գնեսցեն

Հրամայականի Արքայ. Ի՞ւ բդ դէմ  
Եզ՝ Անեա. մի գներ. բզ՝ գնեցէք մի գնէք  
Իպառնի:

Եզ՝ Գնեսթիք. և գնեցես. մի գնիցես:  
Բզ՝ Գնեսթիք. մի գնիցէք.

Ա, երկայ և ապառնի առ երդ դէմ: Եզ՝  
Գնեցէ. մի գնիցէ. բզ՝ գնեցնն. մի գնիցեն  
Ա, երկայ և Իպառնի առ Իռաջն դէմ:  
Բզ՝ Գնեցուք, ոչ գնեցուք

Ի ղձականի Ա, երկայ և Ինկտը.  
Եզ՝ երանիթէ Գնէի. գնէիր. գնէր.  
Բզ՝ երանիթէ Գնէաք. գնէիք. գնէին:  
Կատարեալ և Յարակատար:  
Եզ՝ երանիթէ Գնեալիցեմ իցես իցէ:  
Բզ՝ երանիթէ Գնեալիցեմք իցէք իցեն  
Գ. երակատար:

Եզ՝ երանիթէ Գնեալէի էիր լէր.  
Բզ՝ երանիթէ Գնեալէաք էիք էին:  
Իպառնի:

Եզ՝ երանիթէ Գնիցեմ գնիցես գնիցէ  
Բզ՝ երանիթէ Գնիցեմք գնիցէք գնիցեն

Աւերականի Լերկայ :

Եղ. Եթէ Պանեմ գնես գնէ  
բզ. Եթէ Պանեմք գնէք գնեն

\* Անկատար :

Եղ. Եթէ Պանէի գնէիր գնէր  
բզ. Եթէ Պանէաք գնէիք գնէին

\* Իխտարեալ :

Եղ. Եթէ Պանելեմ գնեալես գնեալէ  
բզ. Եթէ Պանելեմք գնեալէք գնելեն

\* Յարակատար :

Եղ. Եթէ Պանելիցեմ իցես իցէ  
բզ. Եթէ Պանելիցմք իցէք իցեն

\* Պաերակատար :

Եղ. Եթէ Պանէլէի ելր էր  
բզ. Եթէ Պանէլէաք ելք էին

\* Բապառնի :

Եղ. Եթէ Պանիցեմ գնիցես գնիցէ  
բզ. Եթէ Պանիցեմք գնիցէք գնիցեն  
Խներևոյթ՝ Պանէ՝ գնելո՛ կնելով՝ ի գնելո՛  
Ուհեւ Դէմ և մանակ ծը ունի՛  
Պայտական անուն՝ Պանումն՝ գնման՝ և այլն :

Խոնարհմունք Բայեց Արողականաց  
Լոյնոյ Տեսակին ։

Պարզականի Սերկայ

Եզ	Գնիմ	գնիս	գնի
բզ	Գնիմք	գնիք	գնին

Ընկատար :

Եզ	Գնեի	գնեիր	գնեւր
բզ	Գնեաք	գնեիք	գնեին

Խատարեալ

Եզ	Գնեցայ	գնեցար	գնեցաւ
բզ	Գնեցաք	գնեցայք	գնեցան

Հարակատար

Եզ	Գնեցելեմ	գնեցելես	գնեցելէ
բզ	Գնեցելեմք	գնեցելեք	գնելեն

Գեթակատար

Եզ	Գնեցելէի	գնեցելէիր	եցելէր
բզ	Գնեցելէաք	գնեցելէիք	եցելէին

Ըպառնի

Եզ	Գնեցայց	գնեսցիս	գնեսցի
բզ	Գնեսցուք	գնեսցիք	գնեսցին

Հրայկանի "Լերկայ առ բդ գէմնէ  
գնիր . մի գնիր : Ի՞պ" գնիջիր . մի գնիցիս :  
Սեր" և Ի՞պ" գնցրւք : մի գնիք . մի գնիցեք :  
"Լեր" և Ի՞պ" առ բդ գէմն .  
գնեսցի . մի գնիցի : գնեսցին : մի գնիցին .  
"Լեր" և Ի՞պ" առ նախկին դէմն .  
գնիսցուք . ոչ գնիցուք . և մի գնիցիմք :  
Չ լ զձականն և զ Աներականն տես ըս  
Սերգործականին : Ի՞ռնելով զ Եալն  
եցեալ : և զ Եան : ին . և զայլն :  
\* Անորոշ դնիլ . գնիլոյ . գնիլով . ի գնիլ :  
Բայական անուն , գնեցումն գնեցման :  
Բ ատ այսց և գայրնէ տեսանել :

### Յազագս Ի՞նդունելութե :

Ի՞նդունելութիէ մասն բանի , որ ղիրն  
և ղիրակունին իմիասին նշանկէ . ծ վարօղ .  
վարիչ . և այլն . Ա երջք ընդունելութե են  
և օդ . իչ . եալ . լի լոց : Ան վարօղ . վարիչ .  
վարեալ . վարելի . վարելոց : Պարագայք  
ընդունելութե են Ե . սեա . թիւ . կարգ .  
ամանակ . հոլով : \* Անոքն են ըս բային :

Արքող արքիչ արքեալ արքելոց  
Արքեցեալ արքելի արքելոց Ակ  
ննջող ննջեալ ննջելոց Հաս բացեալ  
զենլոց և այլք \* Ամիւ, Եղ Արքող բղ  
Արքողք \* Ատրդ նոյնպ բ Ա, ախա յիշօղ  
Ածանց յիշեցուցանօղ Ա, և լ անւան և ս  
լինի Տ յիշողական և այլն \* Ամանկք դ  
Աերկայք են օղն և իշն Անցեալէ եալն  
և Ապ լին և լոցն \* Հոլովքն լ անւանց են  
զի օղն իշն և լոցն հոլովին լ ը երդ կեր  
պին Ա ալն և լին լ թերդին Ի այց լոցն  
հազիւ ուրեք բռնաբարի հոլովիւ

### Յաղագս Յօդիւ

Յ օդէ վոքրիկ ինչ մասն բանի որ յօդի  
յայլ մասունս բանի և դիմաւորէ զնն  
և են սր ս դ ն այս այդ այն սոյն դոյն  
նոյն Ի սացի (դիմաւորէ զնն) զի մինչ  
լսեմք (այր) աչ իմանամք թէ առ որ դէմ  
վերաբերի Խակ յորժամ դնի նմա մի ի  
յօդիցն դիմաւորի և յատկանը ճանաչի  
Ուժ Ի ցրս ց ես Ի դրդ ց դու Լ մին

ց նա: Ո՞ւ ս , նշնկէ զնախկին դէմն . գ ,  
զբդն . և ն , զգդն : | ակ միւս այլքն զգդ  
դէմն միայն ցուցանեն : | ըածնն դն որք են  
միատառք՝ միշտ վերջադասք են ողպ ցու-  
ցաւ : | երջին երեքն են նախադասք . ողպ  
սոյն օր . դոյն օր նոյն օր : | ակ միջին դն  
լինին նախադասք և վերջադասք : Ե | յա  
այր . կամ այրս այս : | ցդ այր . կամ այրդ  
այդ : | յն այր . կամ այրն այն : | ՀԵՅՈՒԵց  
բազմատառից Պարագայք են ը . թիւ  
և հոլով . և յայտէ :

### Յաղագս Սախդրի:

| Ա ԽԴԻՐԷ ման բանի , որ յայլ մասանց  
առադրի . Ե շուրջ , մերձ , և այլք :  
| Սախտդրութեց ոմանք հոլովարայք են .  
ոմանք կցականք . և այլք զատականք .  
հոլովարայք են որք ձեւ ացուցանեն զ զա  
նազան հոլովն . որք են՝ ի . յ . զ և այլն :  
| կցականք են որք որոց և նախադրին՝ միա  
ըորին Ը նա . որք են՝ ան . առ . տր . և այլք :  
Ե անեղ . առողջ . տըդէտ . և այլք . | ատա

Կանքեն որք եւ բաղադրին ըստ բառն .  
այլ զատապս նախադրին . Ե՛ շուրջ զգես .  
մերձ նմա . զհետ մեր . և այլք .

## Յաղագս Ակբայի :

Ա ակբայն է մասն բանի , որ առադրի  
բայի և ընդունելու և ածական անհան ,  
և զորակութիւնոցին բացատրէ . Ե՛ կարի  
բարեցւ . իսպառ մաժլ . յայժ բարի . և այլք  
Ո մանք 'ի մակրայից նախատիպքեն և ո  
մանք ածանցեալք . Ա ախատիպք՝ ուղ սառ  
տիկ : և Ա ծանցեալ՝ ուղ սաստկապէս :  
Ե՛ Ն շանակութիւն մակրայից են բզմք և  
զանազանք : (Աղ, Հարցական ,) Ե՛ր վնէր ,  
զինչ . զիարդ . զմէ . և այլք . Տեղական )  
աստ : անդ : տստի . անտի . իվերք օտա . իներ  
քուօտա . և այլք . (Ա ամանակական ) այժմ .  
այժմէն . արդէն . այսօր . երբ . եթեմն :

Ե՛ն և այլք բազումք . զորոց եւ կամեցաք  
յերկարել աստ 'ի փաքրագոյն տեսրկիսօ  
Շ օի : 'ի կատարեալն սորին կամ մք ձեռն  
արկել . եթէ Տը կմնցի ձերդ ազթիւք :

## Յաղագս Շաղկապիշ

Ըղկապնէ մն բանի, որ զայլ մասունս  
բանի շրայարէ՝ ի մրմեանս։ և են այսովոք։  
(և իսկ բայց) և այս ։ Եւ նշնկութք շաղ  
կապաց են այսոքիկ ։ Բաղադրական ։ Ի՞ն  
ձատական ։ Ո՞ակբերական ։ Պատճառա  
կան ։ Ի՞նդդիմական ։ Ո՞եկնողական ։ և  
այլք ։ Բաղադրականք են որք զգանազան  
ձայնս առ մի իրողութիւն շարակցեն ։ ո՞ա  
ես և դու և ներսէսն ընթեռնումք ։ Ի՞ն  
ջանկանք են որք անջատեն զձայնն և ո՞չ  
զիրակութիւն ։ Շկմ էս գնացից կամ դու ։  
Պատճառկանք են որք զպատճոս անցե  
լոյն բացայայտեն ։ Շ ոչ խօսէր, քանզի  
համր էր ։ Աւրանօր՝ քննզին, բացայայտեց  
զպատճառ չխօսելոյն ։ Եւ այսքանս բաւ  
լիցի առայժմ զի իբր ի պարտիզէ իմեքէ  
քանի մի ինչ ծաղկունք արտաքսղեցան ։  
Եւ արդ՝ գիտելիէ զի նորոգ Տետրակա  
այս Իմբ բենական ունի յինքեան քանի  
մի ինչ գեղեցկութիւն իմբ նախնոյն որ  
գոյր իմեջ մեր ։ Այս զի որովհետեւ խա

կամաից սակս է շարադրեցեալ ոչ եղաք  
՚ի սկզբանն այնպի ինչ՝ զոր չկարեն իմա  
նալ նորեկ տղայքն . ո՞պ թէ ասել զինչէ  
տառ . զինչ ձայնաւոր կամբաղաձայն .  
զինչ վանկ . զինչ բառ . և այլն . Եւկրդ զի  
զկարգ միավանկ բառիցն յերիս կարգս  
բժնցք . շրջերլով զնախկին կարգն յերից  
տեց . զբուժն ՚ի չորից . և զերդն ՚ի հնգից : զի  
տեսնլով զիսակախօս մանկունան ՚ի յու<sup>3</sup>  
սունք . առց մինչ տակաւին հազիւ կրծքա  
նան հեգել զվանկն եզատառ , ոչ սակաւ  
ինչ կրեն դժւրւթիս առ ՚ի կազմել զմիւս  
բազմտառ վանկմն որք զկնի եզատոին  
եղելքիցեն քառագիր կմհհնգագիր կմհ  
վեցագիր . ըրւմ տանմք ներ առջնոյ տետ  
րակին . Թ խոյ . Փխոյր . խուռն . խլուրդ . և  
նմանք : Ա ոյ առ ՚ի բառնալ զայսպի գըժ  
ւրւթի յուսողացն ևյուսուցացն՝ յետ  
ցուցանելոյ զձեւակերպութիս և զկոչ  
մնս տեցն՝ եղաք նիս զմիատառ վանկմն  
ց զէ բուն ծյներսն . որք թարց բաղա  
ձայնից կարեն վանկանալ և արտաքերիլ .

Տա, ե, և այլն։ Եղ՝ եղաք զերկագիրսն։  
Տ բա, բե, կամաբ, եբ, և այլն։ Պդ՝ պէ  
ռազիրսն։ Տ բու, գու, կամ ութ, ուգ,  
կամ տզգ, ախտ և այլն։ Պդ՝ զքնզիրսն։  
Տ այժմ, այնմ, և այլն։ Եղ՝ զհնգագիրսն։  
Տ բարձր, և այլն, Այդ՝ վն խակդրձ լեզ  
չաց նորուսիցն չեղաք բնաճին այնպսի  
խանկս որք խակզբանն երկւս ունըվ բաղա  
ձայնս՝ իբրև բաւս վանկս հնչեն և բռնու  
թբ միավանկնն. Տ կտաճ, զգեստ, և նոմիք  
Արդ՝ ևս վն նոյնոյ պատճախն՝ զբաժան  
մունս ոմանց բազմավանկ բոց լը դէմ  
արհեստին եղաք։ Տ բառս (դօղեալ) որ  
պրտի դնիլ զօ զել. եղաճ զօղ եալ, նոյնպ  
ի տեղի դնիլոյ՝ պաշտօնեայ, եղաճ պաշ  
տօն եայ։ Դգրդ՝ զբնաճ ուսմունս վան  
կիցն իվլի՛ եռակ թւոյ շրկարգեցք. Տ տե  
սանես յառջին և յբդ կարգս միավանկիցն  
իվլ իւրաքանչեւր տառիցն զ զ տունս  
շրկրգել. և այն դձկ յերիս եռեակս քա  
ժանել, առջին եռեակն այլ իմն մի և նոյն  
ծյերաճ. և բդն այլ իմն մի և նոյն ծյերճ.

զի ուսուցիչքն եռեկ տունս տացեն հա  
մարս նորուսիցն։ Ասկ եթէ մատերդոյնք  
իցեն, վեցեակ կամ իննեկ տունս տացեն  
այնպատացն։ յդ է եռեակս կամ երիս եր  
բեկս։ և չէ թարց մտաց։ Ա յդդ՝ յետ վան  
կիցն տեղեկութե։ Եդաք զանւանս այնց  
տուցն։ զորս երկվանկ ձայնիւ արտբրեն  
անհմուտքն։ Շ և զտառսն (ին, զատ,) ան  
հմտայս արտաբերեն ոմանք և ասեն։ ինի,  
ըղատ։ լ, օթնդ՝ եդաք՝ ի վերջն սակաւ ինչ  
ծանօթուի քերակնուեն։ զի ուսել զայն  
քանիկսն փափագիցեն կտրլն։ զոր ավ  
հանդերձեալեմք շարադրել։

Ա յդ՝ որք օգտիք՝ ի սմնէ, զանձնձիր վար  
ժպտն իմ զածնուր ածուրն վրդպտն որ՝ ի  
(ԱՀ) թւցին եկն՝ իստանբուլ՝ ինը ըրկւի սըյն  
լ, ջմիածնի, և զաշակերտ նորին զընըն  
պազտասար դպիրս զշնդրողնրդ տետրա  
կիս, և զարսէնիկ դեռաթոյս բողբոջն իմ  
հնդձ ծնդզք իմովք յիշել մաղթեմ՝ իմա  
քուր աղօթա ձեր։ \* Ա յւն՝ զտպօղ սորին  
զմահնուի գրիգորն և զորդին զներսէսն  
և զայք յակոբն, յիշեսջիք՝ ի տր։ (վերջ)

